



# FEDERATION FRANCAISE DE BASEBALL ET SOFTBALL

*Commission Nationale Arbitre Softball (CNAS) Gestionnaire par intérim : Aina Rajohnson (CTN)*

*Objet : Bulletin CNAS N° 2022S09*

*Date : 04/05/2022*

*Ce bulletin s'adresse à tous les acteurs concernés par l'arbitrage softball. Les arbitres licenciés en 2022 titulaires d'un diplôme fédéral d'arbitre softball, les ligues (qui sont invitées à faire suivre aux clubs) et les clubs engagés en championnat national de softball sont destinataires de ce 9<sup>ème</sup> bulletin 2022.*

*La [page Commission Arbitrage Softball](#) du site fédéral est actualisée. Les bulletins précédents y sont accessibles ainsi que les liens vers les webinaires de pré-saison, les textes réglementaires et les documents utiles.*

## **(R)Appel**

L'intérim de la gestion de la CNAS assuré par la DTN est transitoire. Il est essentiel que les acteurs de l'arbitrage Softball prennent progressivement le relais. La DTN fera en sorte que la transition soit la plus constructive et la plus efficiente possible.

Aussi en l'état il est primordial :

- qu'au niveau de chaque Ligue soit identifié un relais potentiel pour l'arbitrage Softball,
- et que toute personne qui peut consacrer un peu de ses compétences et de son temps aux assignation, au tutorat, la formation, au développement d'outils, ou à la relecture ou l'optimisation de supports permettant aux arbitres de Softball d'œuvrer sereinement et de progresser se manifeste et me contacte au **06 08 09 98 66** ou par courriel à l'adresse [aina.rajohnson@ffbs.fr](mailto:aina.rajohnson@ffbs.fr).

## **Sommaire**

1. Vigilance commotion cérébrale
2. Challenge de France (arbitrage)
3. Nouvelles Règles 2022-2025
4. Règles rappels et précisions (frappe irrégulière, batteur touché par balle frappée ou amortie)
5. Calendriers D1
6. Assignations D1

# 1. Vigilance commotion cérébrale

Il peut arriver, lors d'une rencontre, qu'un arbitre ou un joueur soit victime d'une commotion cérébrale suite à un choc ou un impact (cf. [vidéo d'illustration](#)).

Les protagonistes de la rencontre doivent pouvoir porter assistance et tout particulièrement l'équipe recevante, à travers le manager ou les dirigeants, en mettant en œuvre l'ensemble des moyens à disposition.

## 1.1. Qu'est-ce qu'une commotion cérébrale ?

Une commotion cérébrale est l'état qui suit une secousse de la boîte crânienne (choc direct ou indirect). La secousse subie par le cerveau peut être causée :

- par un impact direct à la tête, au visage ou au cou,
- par un impact sur une autre partie du corps,
- par une chute,
- par une décélération brutale de la tête (lors d'une collision)

**Les dommages sur le cerveau ne sont pas apparents mais des troubles transitoires plus ou moins importants affectent son fonctionnement.**

## 1.2. Pourquoi faut-il y être vigilant ?

**Les effets de la commotion cérébrale perdurent quelques heures à quelques jours. Durant cette période, le cerveau ne fonctionne plus normalement et devient particulièrement sensible à un nouveau choc.**

## 1.3. Quels sont les symptômes ?

La commotion cérébrale peut entraîner une grande variété de signes et de symptômes, en fonction de la nature et de l'importance du choc :

- une perte de conscience brève (quelques minutes) non systématique ;
- des maux de tête ; des douleurs cervicales ;
- une confusion et des troubles de la concentration et/ou de la mémoire ;
- des vertiges ou des déséquilibres, plus rarement des troubles visuels ;
- des nausées et des vomissements ; une fatigue ou une faiblesse ;
- une hypersensibilité au bruit ;
- des troubles du comportement (irritabilité, dépression, émotivité, nervosité)...

Si certains symptômes apparaissent dès le choc, d'autres symptômes peuvent survenir plusieurs jours après le choc. Les symptômes durent généralement quelques heures ou quelques jours mais, dans certaines situations, ils peuvent persister pendant plusieurs semaines.

Lorsqu'une personne présente un ou plusieurs symptômes indicateurs d'une commotion cérébrale, il est nécessaire d'informer son entourage et fortement conseillé de consulter un médecin.

## 1.4. Protocole

Dès que l'on soupçonne une commotion cérébrale, la victime doit être immédiatement retirée du jeu. La garder sur l'aire de jeu ou la laisser reprendre son activité hâtivement pourrait entraîner une aggravation de son état de santé et même avoir de graves conséquences quel que soit son âge, et engager la responsabilité de l'arbitre et/ou du manager de son équipe.

Le **protocole à mettre en œuvre** est donc le suivant **après avoir arrêté le jeu** :

- **Évaluer l'état de la personne** (questionner : ressenti, date, lieu, identité... ; observer : perte de connaissance, somnolence, confusion, équilibre, vision, comportement, élocution...)
- si des symptômes sont observés, **ne pas permettre son retour au jeu** (sauf avis médical favorable),
- **informer les proches de la personne** afin qu'ils veillent à ce qu'elle se repose et consulte un médecin.

<b>Symptôme imposant la sortie et l'arrêt (pas de retour à l'arbitrage ou au jeu)</b>	
Perte de connaissance confirmée	Désorientation (temps/lieu/personne)
Suspicion de perte de connaissance	Clairement confus
Clairement sonné	Troubles de l'équilibre
Convulsions	Troubles de la vision
Changement évident du comportement	
Tout autre signe évoquant une commotion	

Même si les symptômes sont minimes et n'apparaissent pas immédiatement, une commotion cérébrale doit être évaluée et traitée par un médecin. La plupart des commotions cérébrales guérissent d'elles-mêmes, et sans suite, mais, dans certains cas, il existe un risque de conserver des séquelles qui pourraient nuire à la qualité de vie.

**La consultation médicale devient une urgence dans certains contextes :**

- une perte de conscience prolongée ;
- une absence de réactions après la perte de conscience ;
- des symptômes persistants au-delà de quelques jours.

Après avoir fait une commotion cérébrale, il est recommandé d'avoir une période de repos pour que les symptômes s'estompent. Se repos est essentiel pour permettre au cerveau de se remettre de la crise énergétique engendrée par la commotion cérébrale.

## 2. Challenge de France (arbitrage)

Un des arbitres assignés ne pourra être présent. Tout arbitre officiant en D1 féminin ou masculin qui pourrait se rendre disponible est invité à prendre contact avec Aina RAJOHNSON au 06 08 09 98 66.

Les arbitres assignés n'ayant pas encore communiqué les modalités de leur déplacement (moyen de transport, jour et horaire d'arrivée et de départ) les communiqueront au plus tôt à [aina.rajohnson@ffbs.fr](mailto:aina.rajohnson@ffbs.fr).

## 3. Nouvelles règles 2022-2025

Les nouvelles règles sont en cours de traduction et ne sont donc pas encore éditées en français. Aussi, conformément à l'article 3.01 des RGEs et le championnat ayant débuté avant leur mise en ligne en anglais par la WBSC, elles ne peuvent être utilisées dans les championnats en cours.

Il est possible de consulter les nouvelles règles sur le site de la WBSC :

Règles de jeu

« [OFFICIAL RULES OF SOFTBALL FAST PITCH 2022-2025](#) »

Changements de règles approuvés

« [OFFICIAL RULES OF SOFTBALL 2022-2025 RULE CHANGES](#) »

## 4. Règles : rappels et précisions

Deux points de règle et ses conséquences sont abordés dans ce bulletin :

- Frappe irrégulière (pied hors de la boîte ou en contact avec le marbre)
- Batteur touché par la balle qu'il vient de frapper ou d'amortir

L'architecture du traitement est la suivante :

Situation (ce qu'il se passe)

Règles (référence des articles utilisés, le développement in-extenso est en annexe)

Principes généraux (ce qu'il faut garder à l'esprit)

Éléments de décision (ce que l'arbitre prend en compte)

Conséquence(s) (ce qui résulte de l'application des règles)

### 4.1. Frappe irrégulière

#### Situation :

Le frappeur contacte la balle avec un pied hors de la boîte ou en contact avec le marbre.

#### Règles :

- 5.4.2 Condition pour la frappe (*5.4.2 Batting requirements*)
- 5.4.4.b.iv Le batteur est retiré... et la balle est morte... (*5.4.4.b.iv The batter is out... and the ball is declared dead...*)

#### Principes généraux :

Pour être considéré comme étant présent au bâton, le batteur doit avoir ses deux pieds dans la boîte de frappeur avant le lancer. Les lignes font partie de la boîte de frappeur. Entre les lancer le batteur doit par défaut garder un pied dans la boîte.

Le frappeur doit contacter la balle avec sa batte alors que ces appuis sont dans la boîte de frappeur.

Lorsqu'il tente de frapper ou amortir un lancer, la position des pieds au moment du contact avec la balle détermine s'il est dans la boîte, en contact avec le marbre ou hors de la boîte :

- s'il a une partie du pied sur la ligne le batteur est considéré comme étant dans la boîte ;
- s'il a le pied ou une partie du pied en contact avec le marbre (même si celui-ci est en contact avec la ligne de la boîte de frappe) le batteur est considéré comme étant en contact avec le marbre ;
- s'il a un pied ou les deux entièrement hors de la boîte, le batteur est considéré comme étant hors de la boîte.

#### Éléments de décision :

Pour asseoir sa décision, l'arbitre en chef se basera sur :

- le mouvement du batteur et de sa batte (tentative de frappe ou d'amorti)
- le contact ou non de la balle avec la batte
- la position des pieds au moment du contact :
  - par rapport à la boîte
  - par rapport au marbre

### **Conséquences :**

Lorsque le batteur contacte la balle avec son ou ses pieds hors de la boîte ou son ou ses pieds en contact avec le marbre :

- la balle est morte,
- les coureurs retournent,
- le batteur est retiré.

## **4.2. Batteur touché par la balle frappée ou amortie**

### **Situation :**

Le frappeur contacte la balle puis après être sorti de sa boîte est touché par la balle qu'il a frappé ou amorti pendant sa course vers la première base

### **Règles :**

- 5.5.2.b.iii, vi Le batteur-coureur est retiré... et la balle est morte... (*5.5.2.b.iii, vi The batter is out... and the ball is declared dead...*)
- 3.6.1 Les arbitres...Pouvoir et fonctions (*3.6.1 Umpires...Power and duties*)

### **Principes généraux :**

À la suite à une tentative de frappe ou d'amorti, lorsque la balle touche la batte puis le batteur la balle est systématiquement appelée morte. Selon la situation de la balle (bonne ou fausse) au moment du contact avec le batteur (dans sa boîte ou hors de sa boîte) et/ou l'attitude de ce dernier (contact volontaire ou involontaire) l'appel de l'arbitre sera :

- soit une fausse balle :
  - batteur touché dans sa boîte sans volonté de toucher ou dévier la balle ;
- soit une interférence du batteur :
  - batteur hors de sa boîte touché par la « bonne balle » qu'il vient de contacter avec sa batte.
  - quelle que soit sa position, le batteur touche ou dévie la balle volontairement ;
  - quelle que soit sa position, le batteur est touché par la balle ce qui empêche un attrapé de volée.

### **Éléments de décision :**

Pour asseoir sa décision, au moment du contact avec la balle frappée ou amortie, l'arbitre en chef se basera sur :

- la position des appuis du frappeur par rapport à la boîte (dedans ou dehors)
- la position de la balle et son statut potentiel (bonne balle ou fausse balle)
- l'attitude du batteur (tentative d'évitement ou action vers la balle ou le défenseur)

### **Conséquences :**

Lorsque la balle contactée avec la batte touche ensuite le batteur :

- la balle est morte,
- les coureurs retournent, et
- soit une fausse balle est appelée :
  - le batteur est touché par la balle frappée ou amortie alors qu'il est dans la boîte de frappeur (sous réserve qu'il n'est pas manifesté l'intention de toucher ou d'être touché par la balle),

- il continue son passage ou est retiré si c'est un troisième strike (tentative d'amorti devenue fausse balle).
- soit une interférence est appelée et le batteur est retiré parce que avant d'atteindre la première base :
  - il est touché par la balle frappée ou amortie hors de sa boîte alors que la balle est une « bonne balle » (cf. règle 5.5.2.b.vi) ;
  - il dévie volontairement la balle alors qu'elle roule ou rebondie y compris dans le territoire des fausses balles (cf. règle 3.6.1 dernière phrase) ;
  - en étant touché par la balle (ou sans être touché par la balle ) il empêche un défenseur d'attraper la balle de volée, y compris au-dessus du territoire des fausses balles (cf. règle 5.5.2.b.iii).

## 5. Calendriers D1

Les calendriers et les résultats des championnats D1 Softball sont disponibles sur le site fédéral :



## 6. Assignations D1

Les rencontres de ce week-end :

**Softball féminin** dimanche 8 mai (play-ball à 11h00) :

- **Grenoble** rencontre **St-Raphaël** (report de la deuxième journée).

**Softball masculin** samedi 7 (play-ball à 11h00) et dimanche 8 mai (play-ball à 10h00) :

- **Contes** accueille un plateau avec les équipes de **Clapiers-Jacou**, **Toulouse** et **St-Raphaël**
- **Rouen** accueille un plateau avec les équipes de **Montpellier** et **Pessac**

En annexe, les **assignations des arbitres** pour les prochaines journées de **championnat D1 Softball féminin jusqu'au 10 juillet** et **masculin jusqu'au 8 mai**.

**Rencontre Softball Féminin du 19 juin à St-Raphaël** les deux clubs concernés sont à nouveau invités à aider la CNAS pour trouver un deuxième arbitre.

Prochain bulletin, mercredi 10 mai



# SOFTBALL D1

## Féminin

### ATTENTION !

Matches le dimanche (horaires classiques)  
Assignation pour la journée (2 matchs).

# ASSIGNATIONS ARBITRES

V4.8 maj. 04/05/22

**Pas de solution actuellement**

**Rechercher d'une alternative**

**Présence confirmée (@ / Tél)**

**se manifester si disponible**

**arbitre assigné en l'attente**

**en attente**

**confirmée**

Les rôles arbitre 1/arbitre 2 sont à suivre par défaut. À la convenance concertée des deux arbitres ils peuvent être inversés.

Dates	Terrain	Journée	Format	Play ball	Rencontre	Équipes recevante	Équipes visiteuse	Arbitre 1 (Marbre)	Arbitre 2 (Bases)	Remarques
dim 08/05/22	Grenoble	J2	Double	11h00	22D1F 11	Grenoble	St Raphaël	RAJOHNSON Aina	MAYS Francois	nuitée et repas du samedi soir pour MAYS François
dim 08/05/22	Grenoble	J2	Double	13h30	22D1F 12	St Raphaël	Grenoble	MAYS Francois	RAJOHNSON Aina	Report des matchs du 3 avril
dim 15/05/22	Clapier-Jacou	J5	Double	11h00	22D1F 33	Clapiers-Jacou	St Raphaël	CRULLI Nicolas	ROUX Nicolas	nuitée et repas du samedi soir pour CRULLI Nicolas
dim 15/05/22	Clapier-Jacou	J5	Double	13h30	22D1F 34	St Raphaël	Clapiers-Jacou	ROUX Nicolas	CRULLI Nicolas	
dim 15/05/22	Pessac	J5	Double	11h00	22D1F 35	Pessac	Nice	LACOSTE Gerald	JOSSE yann	
dim 15/05/22	Pessac	J5	Double	13h30	22D1F 36	Nice	Pessac	JOSSE yann	LACOSTE Gerald	
dim 15/05/22	Grenoble	J5	Double	11h00	22D1F 37	Grenoble	BAT Paris	MAYS Francois	RAJOHNSON Aina	nuitée et repas du samedi soir pour MAYS François
dim 15/05/22	Grenoble	J5	Double	13h30	22D1F 38	BAT Paris	Grenoble	RAJOHNSON Aina	MAYS Francois	
dim 15/05/22	Evry-Courcouronnes	J5	Double	11h00	22D1F 39	BCF Paris	Evry-Courcouronnes	BRAINVILLE Quentin	DEHLINGER Hervé	ATTENTION Matches sur le terrain d'Evry-Courcouronnes
dim 15/05/22	Evry-Courcouronnes	J5	Double	13h30	22D1F 40	Evry-Courcouronnes	BAT Paris	DEHLINGER Hervé	BRAINVILLE Quentin	
dim 29/05/22	Pessac	J3	Double	10h00	22D1F 21	Pessac	Grenoble	LACOSTE Gerald	JOSSE yann	Report des matchs du 24 avril
dim 29/05/22	Pessac	J3	Double	12h30	22D1F 22	Grenoble	Pessac	JOSSE yann	LACOSTE Gerald	ATTENTION demande en cours pour avancer Play-ball à 10h00
dim 19/06/22	BAT Paris	J6	Double	11h00	22D1F 41	BAT Paris	Pessac	BRAINVILLE Quentin	PINEAU Régis	
dim 19/06/22	BAT Paris	J6	Double	13h30	22D1F 42	Pessac	BAT Paris	PINEAU Régis	BRAINVILLE Quentin	
dim 19/06/22	Nice	J6	Double	11h00	22D1F 43	Nice	Clapiers-Jacou	LAUDANI Giuseppe	BOUILLON Rémi	nuitée et repas du samedi soir pour LAUDANI Giuseppe
dim 19/06/22	Nice	J6	Double	13h30	22D1F 44	Clapiers-Jacou	Nice	BOUILLON Rémi	LAUDANI Giuseppe	
dim 19/06/22	St Raphael	J6	Double	11h00	22D1F 45	St Raphaël	Evry-Courcouronnes	ANASTASIO Anthony	ANASTASIO Anthony	nuitée et repas pour ANASTASIO Anthony
dim 19/06/22	St Raphael	J6	Double	13h30	22D1F 46	Evry-Courcouronnes	St Raphaël	ANASTASIO Anthony		
dim 19/06/22	Grenoble	J6	Double	11h00	22D1F 47	Grenoble	BCF Paris	SAIDI Ahmed	TALLARD Elisabeth	nuitée et repas pour TALLARD Elisabeth
dim 19/06/22	Grenoble	J6	Double	13h30	22D1F 48	BCF Paris	Grenoble	TALLARD Elisabeth	SAIDI Ahmed	
dim 03/07/22		R3								
dim 03/07/22		R3								
dim 10/07/22	Nice	J7	Double	11h00	22D1F 49	Nice	Grenoble	LAUDANI Giuseppe	BOUILLON Rémi	nuitée et repas du samedi soir pour LAUDANI Giuseppe
dim 10/07/22	Nice	J7	Double	13h30	22D1F 50	Grenoble	Nice	BOUILLON Rémi	LAUDANI Giuseppe	
dim 10/07/22	St Raphael	J7	Double	11h00	22D1F 51	St Raphaël	Pessac	LASSAIGNE Céline	RAJOHNSON Aina	nuitée et repas du samedi soir pour RAJOHNSON Aina
dim 10/07/22	St Raphael	J7	Double	13h30	22D1F 52	Pessac	St Raphaël	RAJOHNSON Aina	LASSAIGNE Céline	
dim 10/07/22	Evry-Courcouronnes	J7	Double	11h00	22D1F 53	Evry-Courcouronnes	Clapiers-Jacou	TALLARD Elisabeth	MAYS Francois	
dim 10/07/22	Evry-Courcouronnes	J7	Double	13h30	22D1F 54	Clapiers-Jacou	Evry-Courcouronnes	MAYS Francois	TALLARD Elisabeth	
dim 10/07/22	BAT Paris	J7	Double	11h00	22D1F 55	BAT Paris	BCF Paris	BRAINVILLE Quentin	DEHLINGER Hervé	
dim 10/07/22	BAT Paris	J7	Double	13h30	22D1F 56	BCF Paris	BAT Paris	DEHLINGER Hervé	BRAINVILLE Quentin	



# SOFTBALL

## D1

### Masculin

#### ATTENTION !

Plateaux sur le week-end (horaires spécifiques)  
Par défaut assignation les 2 jours (6 matchs).  
Parfois sur un seul des deux jours, ou cas rare sur un plateau différent le samedi et le dimanche.

**Pas de solution actuellement**  
**Recherche d'une alternative**  
**Présence confirmée (@ / Tél)**

## ASSIGNATIONS

### ARBITRES

V4.8 maj. 04/05/22

Les rôles arbitre 1/arbitre 2 sont à suivre par défaut. À la convenance concertée des deux arbitres ils peuvent être inversés.

Dates	Terrain	Journée	Format	Play ball	Rencontre	Equipes recevante	Equipes visiteuse	Arbitre 1 (Marbre)	Arbitre 2 (Bases)	Remarques
sam 07/05/22	Contes	J4	Plateau	11h00	22D1M 31	Contes	Clapiers-Jacou	LAUDANI Giuseppe	CRULLI Nicolas	nuitée et repas du vendredi et samedi soirs pour LAUDANI Giuseppe
sam 07/05/22	Contes	J4	Plateau	13h00	22D1M 32	Toulouse	St Raphaël	LAUDANI Giuseppe	CRULLI Nicolas	Anaisie BUGNA (sur place) peut remplacer un des arbitres au besoin
sam 07/05/22	Contes	J4	Plateau	15h00	22D1M 33	Toulouse	Clapiers-Jacou	CRULLI Nicolas	LAUDANI Giuseppe	ATTENTION, demande en cours pour Play-ball avancé à 11h00 le sam
dim 08/05/22	Contes	J4	Plateau	10h00	22D1M 34	St Raphaël	Toulouse	CRULLI Nicolas	LAUDANI Giuseppe	Anaisie BUGNA (sur place) peut remplacer un des arbitres au besoin
dim 08/05/22	Contes	J4	Plateau	12h00	22D1M 35	Clapiers-Jacou	Toulouse	CRULLI Nicolas	LAUDANI Giuseppe	
dim 08/05/22	Contes	J4	Plateau	14h00	22D1M 36	Clapiers-Jacou	Contes	LAUDANI Giuseppe	CRULLI Nicolas	
sam 07/05/22	Rouen	J4	Plateau	11h00	22D1M 37	Montpellier	Rouen	BENASSEUR Franck	LOPEZ DE EGUILAZ J.C.	nuitée et repas du samedi soir pour BENASSEUR Franck
sam 07/05/22	Rouen	J4	Plateau	13h00	22D1M 38	Montpellier	Pessac	BENASSEUR Franck	LOPEZ DE EGUILAZ J.C.	Thomas MASSE peut remplacer en base sur ce match
sam 07/05/22	Rouen	J4	Plateau	15h00	22D1M 39	Pessac	Rouen	LOPEZ DE EGUILAZ J.C.	BENASSEUR Franck	ATTENTION, demande en cours pour Play-ball avancé à 11h00 le sam
dim 08/05/22	Rouen	J4	Plateau	10h00	22D1M 40	Rouen	Montpellier	LOPEZ DE EGUILAZ J.C.	BENASSEUR Franck	
dim 08/05/22	Rouen	J4	Plateau	12h00	22D1M 41	Pessac	Montpellier	LOPEZ DE EGUILAZ J.C.	BENASSEUR Franck	Thomas MASSE peut remplacer en base sur ce match
dim 08/05/22	Rouen	J4	Plateau	14h00	22D1M 42	Rouen	Pessac	BENASSEUR Franck	LOPEZ DE EGUILAZ J.C.	
sam 21/05/22		PH J1	Plateau	12h00	22D1M 43				Sont DISPONIBLES	CRULLI Nicolas (Contes, Nice, St-Raphaël, Clapiers, Montpellier)
sam 21/05/22		PH J1	Plateau	14h00	22D1M 44					ROUX Nicolas (Toulouse, Pessac, Montpellier, Clapiers)
sam 21/05/22		PH J1	Plateau	16h00	22D1M 45					LOPEZ DE EGUILAZ J.C (Rouen)
dim 22/05/22		PH J1	Plateau	10h00	22D1M 46					MASSE Thomas (plateau où Rouen joue)
dim 22/05/22		PH J1	Plateau	12h00	22D1M 47					
dim 22/05/22		PH J1	Plateau	14h00	22D1M 48					
sam 21/05/22		PB J1	Plateau	12h00	22D1M 49				Sont INCERTAINS	RAJOHNSON Aina (Partout sauf Toulouse, Pessac et Rouen)
sam 21/05/22		PB J1	Plateau	14h00	22D1M 50					BOUILLON Rémi (Contes, Nice, St-Raphaël, Clapiers, Montpellier)
sam 21/05/22		PB J1	Plateau	16h00	22D1M 51					BENASSEUR Franck (Rouen, Pessac sous réserve)
dim 22/05/22		PB J1	Plateau	10h00	22D1M 52					THUDIN Julie (Paris, autres déplacements sous réserve)
dim 22/05/22		PB J1	Plateau	12h00	22D1M 53					LAUDANI Giuseppe (Contes, Nice)
dim 22/05/22		PB J1	Plateau	14h00	22D1M 54					BUGNA Anaisie (Contes, Nice, St-Raphaël)
sam 11/06/22		PH J2	Plateau	12h00	22D1M 55				Sont DISPONIBLES	RAJOHNSON Aina
sam 11/06/22		PH J2	Plateau	14h00	22D1M 56					CRULLI Nicolas
sam 11/06/22		PH J2	Plateau	16h00	22D1M 57					LOPEZ DE EGUILAZ J.C.
dim 12/06/22		PH J2	Plateau	10h00	22D1M 58					DE RIDDER Prapeng
dim 12/06/22		PH J2	Plateau	12h00	22D1M 59					SAUVAGE Florence, LASSAIGNE Céline
dim 12/06/22		PH J2	Plateau	14h00	22D1M 60					Anis MONGE (sur Toulouse uniquement)
sam 11/06/22		PB J2	Plateau	12h00	22D1M 61				Sont INCERTAINS	BOUILLON Rémi, BUGNA Anaisie
sam 11/06/22		PB J2	Plateau	14h00	22D1M 62					LACOSTE Gerald, JOSSE Yann
sam 11/06/22		PB J2	Plateau	16h00	22D1M 63					BENASSEUR Franck
dim 12/06/22		PB J2	Plateau	10h00	22D1M 64					ROUX Nicolas
dim 12/06/22		PB J2	Plateau	12h00	22D1M 65					THUDIN Julie
dim 12/06/22		PB J2	Plateau	14h00	22D1M 66					LAUDANI Giuseppe

## Annexe – Rappel règles

Légende :

Référence article [traduction FFBS](#) en français (article [version originale WBSC](#) en anglais - 01/03/2022)

Développement de l'article

Article original en anglais

## Règles : Frappe irrégulière

### 5.4.2 Conditions pour la frappe

- a) Un batteur doit porter un casque approuvé.
- b) Le batteur doit prendre sa position dans le rectangle du batteur dans les 10 secondes après que l'arbitre a déclaré "Play Ball".
- c) Aucun attaquant ne peut effacer délibérément les lignes du rectangle du batteur à tout moment pendant la réunion d'avant rencontre ou pendant une rencontre.
- d) Le batteur doit avoir les deux pieds complètement à l'intérieur du rectangle du batteur avant le début du lancer. Il peut toucher les lignes, mais aucune partie de son pied ne peut être à l'extérieur des lignes avant le lancer.
- e) Après que le batteur soit entré dans le rectangle du batteur, il doit y rester entre les lancers en gardant au moins un pied entièrement à l'intérieur du rectangle, à moins que :
  - i. une balle soit frappée bonne balle ou foul ball ;
  - ii. un élan, ou une tentative d'élan, y compris une frappe giflée ou un élan contrôlé, lorsque l'élan ou de la tentative d'élan entraîne le batteur hors du rectangle du batteur ;
  - iii. le batteur soit forcé de sortir du rectangle à cause d'un lancer ;
  - iv. un lancer soit un lancer fou ou une balle passée ;
  - v. il y ait une tentative de jeu ;
  - vi. un "Time" soit annoncé ;
  - vii. le lanceur quitte le cercle du lanceur ou que le receveur quitte le rectangle du receveur ; ou
  - viii. un lancer, avec trois balles au compte, annoncé strike alors que le batteur pense que c'était une balle.

### 5.4.2 *Batting requirements*

- a) *A batter must wear an approved helmet.*
- b) *A batter must take their position in the batter's box within 10 seconds after the Umpire declares "PLAY BALL."*
- c) *No offensive team member may erase the batter's box lines at any time in the pre-game meeting or during a game.*
- d) *The batter must have both feet completely within the batter's box prior to the start of the pitch. The batter's feet may touch the lines, but no part of a foot may be outside the lines prior to the pitch.*
- e) *After the batter first enters the batter's box, they must keep at least one foot entirely inside the batter's box between pitches, unless :*
  - i. *after a ball that is hit fair or foul;*
  - ii. *a swing or an attempted swing that includes a slap or checked swing and the momentum of the swing or attempted swing carries the batter out of the batter's box;*
  - iii. *forced out of the box by a pitch;*
  - iv. *when a wild pitch or passed ball occurs;*
  - v. *there is an attempted play;*
  - vi. *"TIME" is called;*
  - vii. *the pitcher leaves the pitcher's circle, or the catcher leaves the catcher's box; or*
  - viii. *with a three-ball count, the umpire calls a "strike," and the batter thinks the pitch was a ball.*

## Annexe – Rappel règles

### 5.4.4 Le batteur est retiré

[...]

- b) Et la balle est déclarée morte, les coureurs devant retourner à la base qu'ils occupaient au moment du lancer sans obligation de toucher les bases intermédiaires, quand le batteur :

[...]

- iv. a son pied qui touche le sol complètement à l'extérieur des lignes du rectangle du batteur, ou qu'une partie de son pied touche la plaque de but, quand il frappe la balle, que celle -ci soit une bonne balle ou une foul ball.

[...]

#### 5.4.4 *The batter is out*

[...]

- b) *and the ball is declared dead, and runner must return to the base that was occupied at the time of the pitch but need not touch the intervening bases when the batter:*

[...]

- iv. *has their foot is completely outside the lines of the batter's box and touching the ground, or any part of the foot is touching home plate when they hit the ball fair or foul;*

[...]

## Règles : Batteur touché par la balle frappée ou amortie

### 5.5.2 Le batteur-coureur est retiré

[...]

- b) La balle est déclarée morte, un batteur-coureur doit retourner à la base qu'il occupait au moment du lancer sans obligation de toucher les bases intermédiaires, quand le batteur coureur :

[...]

- iii. interfère avec un défenseur tentant de jouer une balle frappée. Un batteur-coureur peut courir à l'extérieur de la ligne de un mètre pour éviter un défenseur qui essaye d'attraper une balle frappée ;

[...]

- vi. interfère avec une bonne balle (en dehors du rectangle du batteur) avant d'atteindre la première base ;

#### 5.5.2 *The batter-runner is out*

[...]

- b) *The ball is declared dead, a runner must return to the last base legally touched at the time of the pitch but need not touch the intervening bases when the batter-runner:*

[...]

- iii. *interferes with a fielder attempting to field a batted ball. A batter-runner may run outside the one-meter line to avoid a fielder attempting to field the batted ball;*

[...]

- vi. *interferes with a fair-batted ball (out of the batter's box) before reaching first base;*

## 3.6 Les arbitres

### 3.6.1 Pouvoirs et fonction

[...] L'arbitre de plaque a l'autorité pour prendre les décisions sur toutes les situations non spécifiquement décrites dans les règles.

#### 3.6 *Umpires*

##### 3.6.1 *Power and duties*

[...] *The plate Umpire has the authority to make decisions on any situations not specifically covered by the Rules.*